

大嶼山志

釋明慧編

寶蓮禪寺出版

大

嶼山

志

誌

筏可署

武吉文興無終校



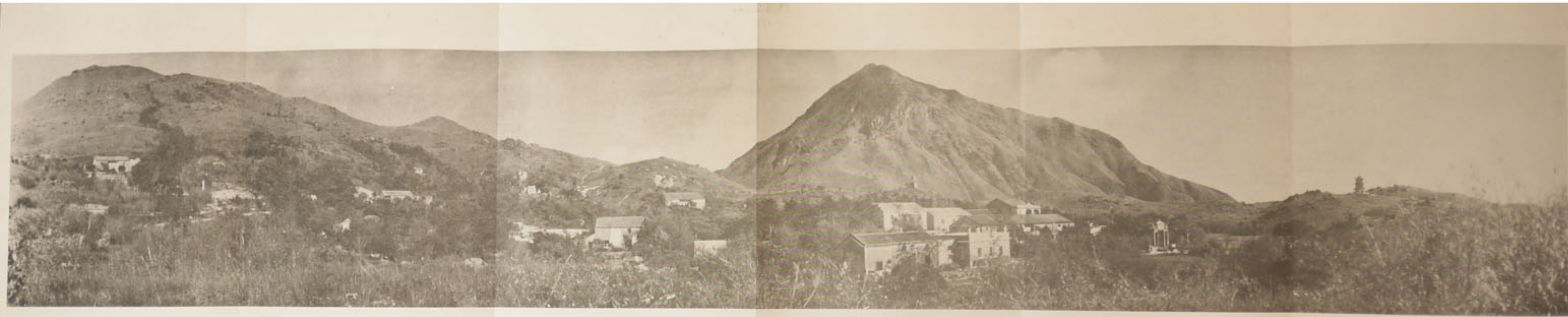






香港大嶼山寶蓮禪寺甲午年秋期傳戒圓滿攝影紀念

八聖殿



大嶼山概全圖



大

興

山

誌

後可方丈編印大嶼山誌

昂頭寶刹  
平步蓮臺

民國第一丁酉初秋

順德伍蕃題





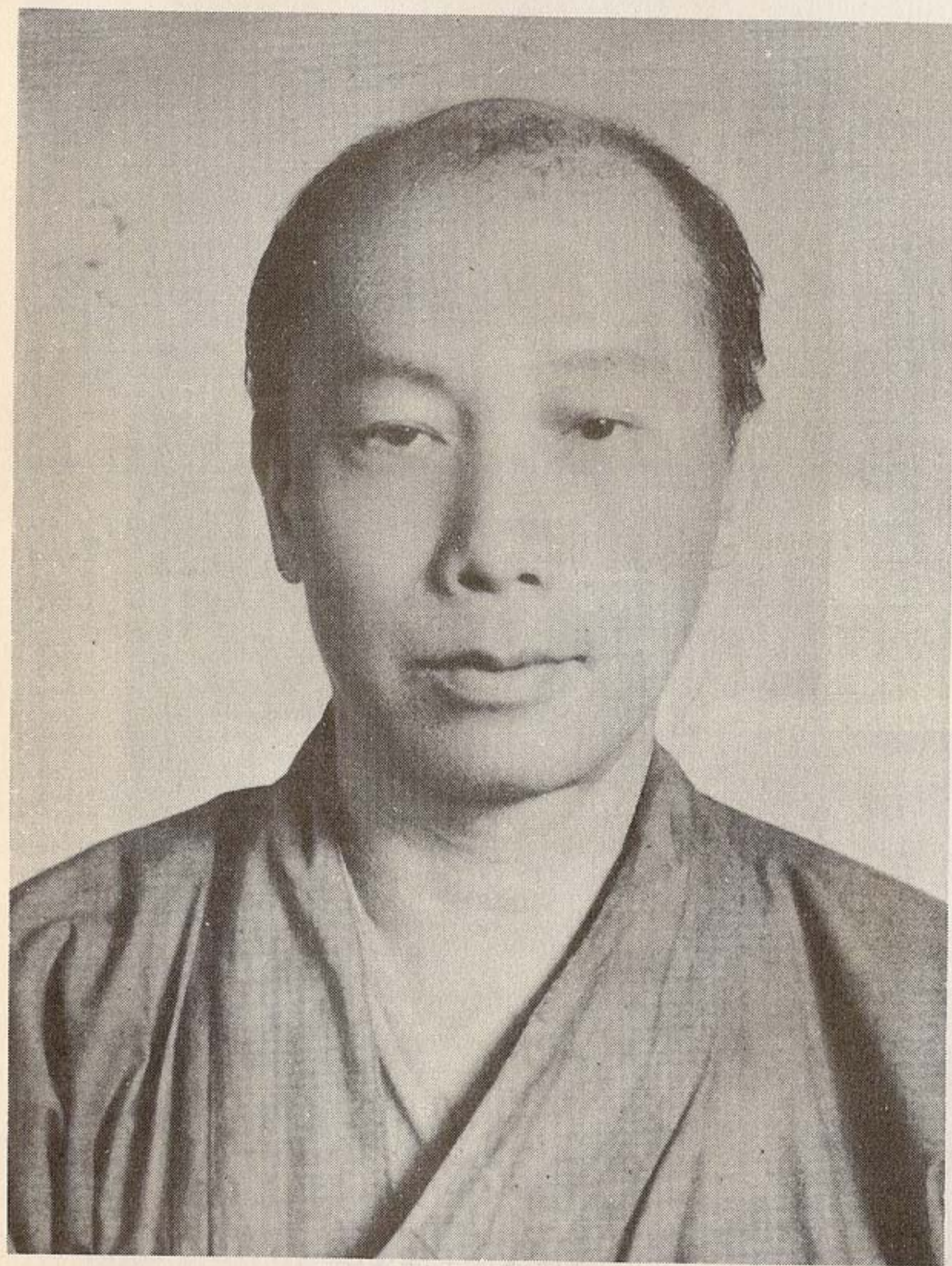
大嶼山志奉題

本來如幻如泡影  
奚止滄桑幾度遷  
一自名山添記咏  
大漁千古峙南天

丁酉蘇世傑







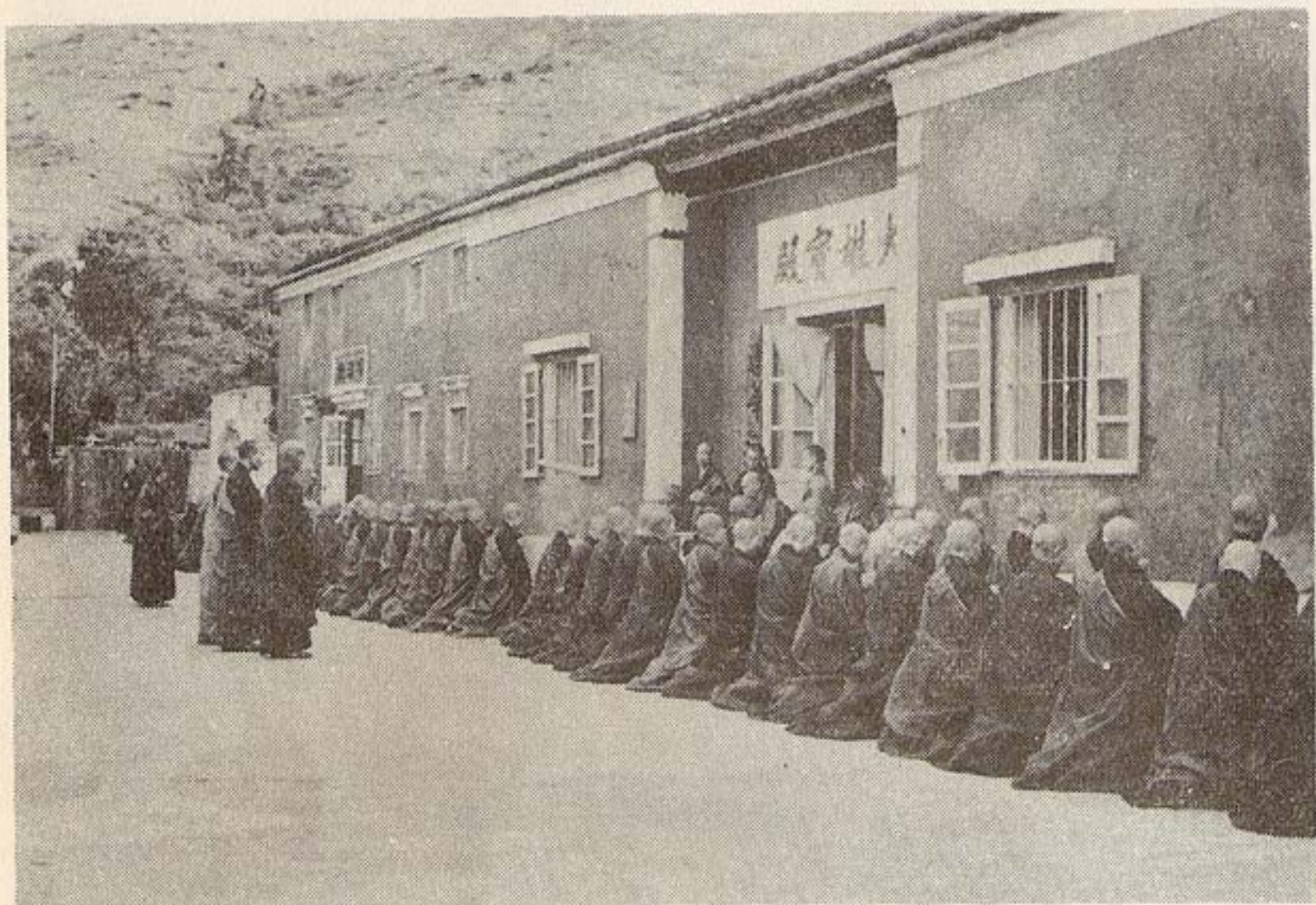
影道尚和可筏



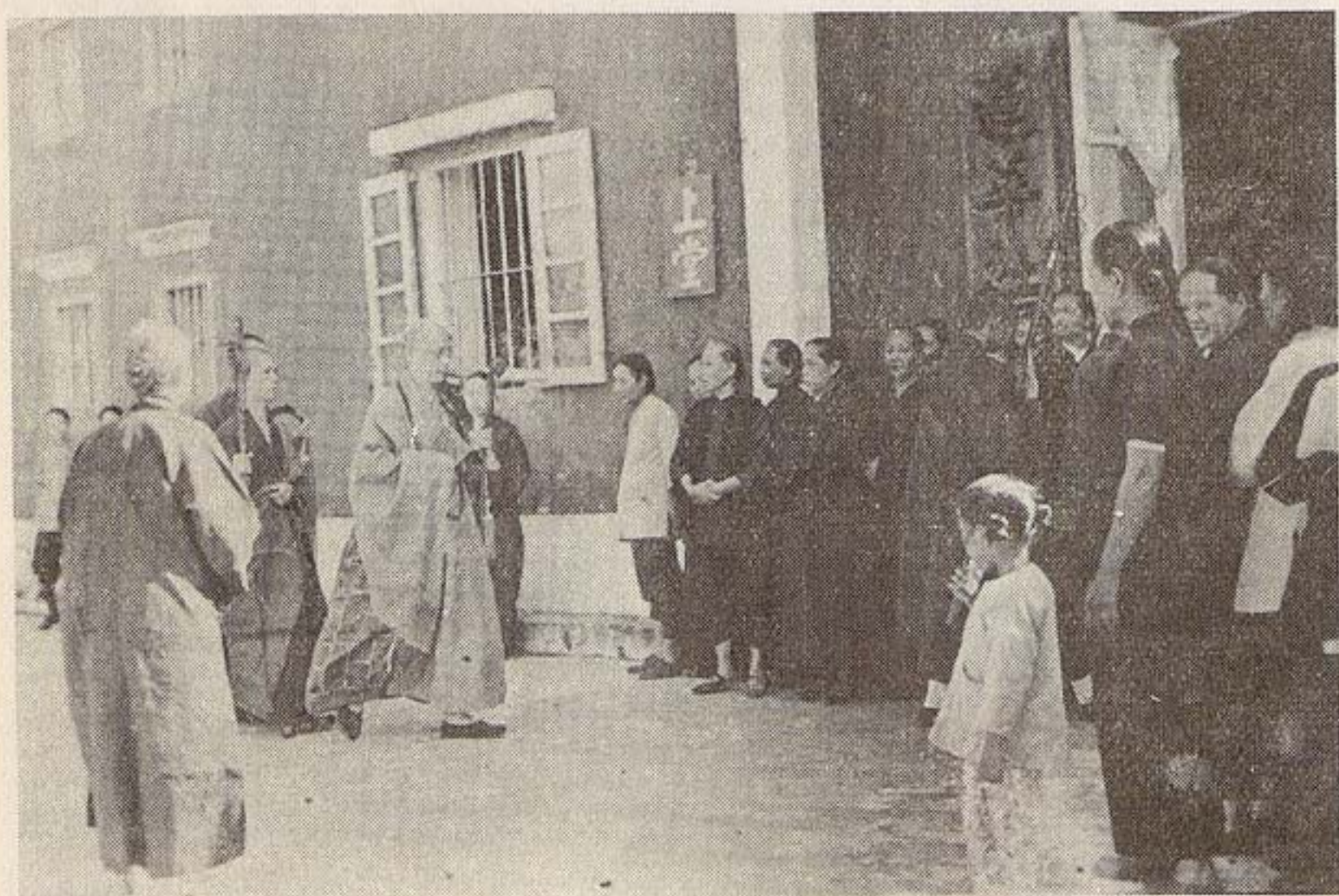


寶蓮禪寺傳戒儀式





寶蓮禪寺傳戒儀式







寶蓮禪寺傳戒儀式





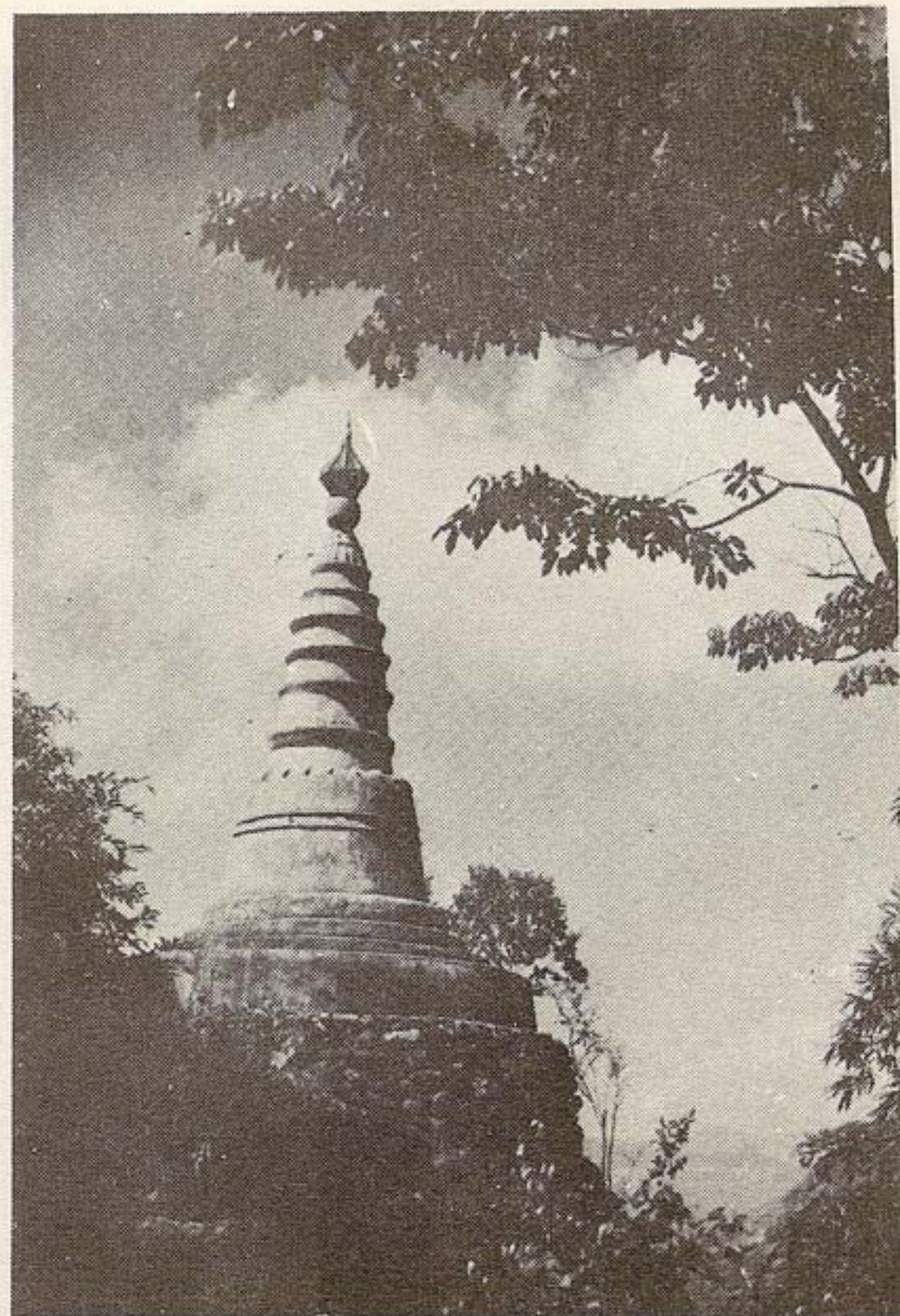


殿音觀山菴



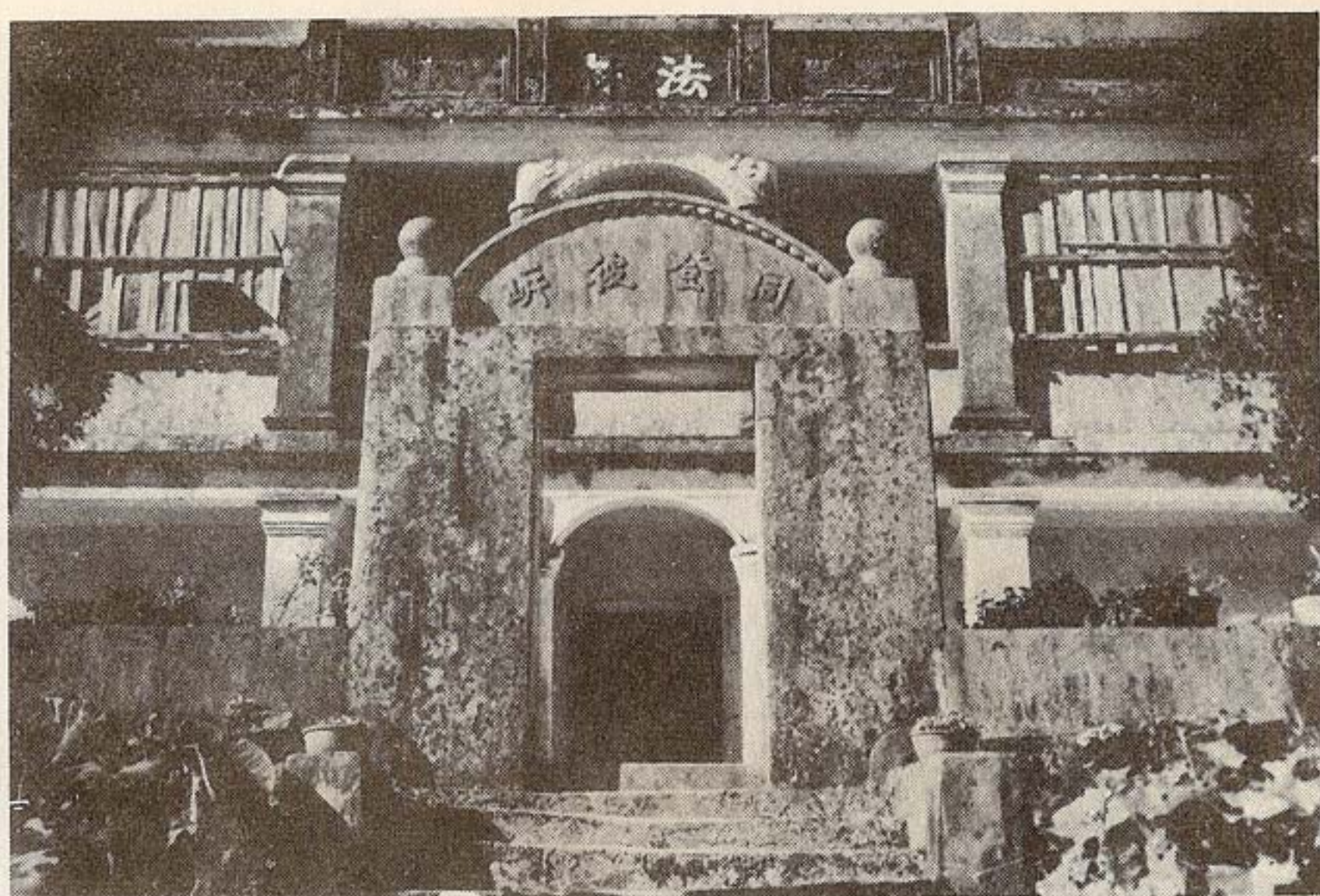


東涌羅漢岩

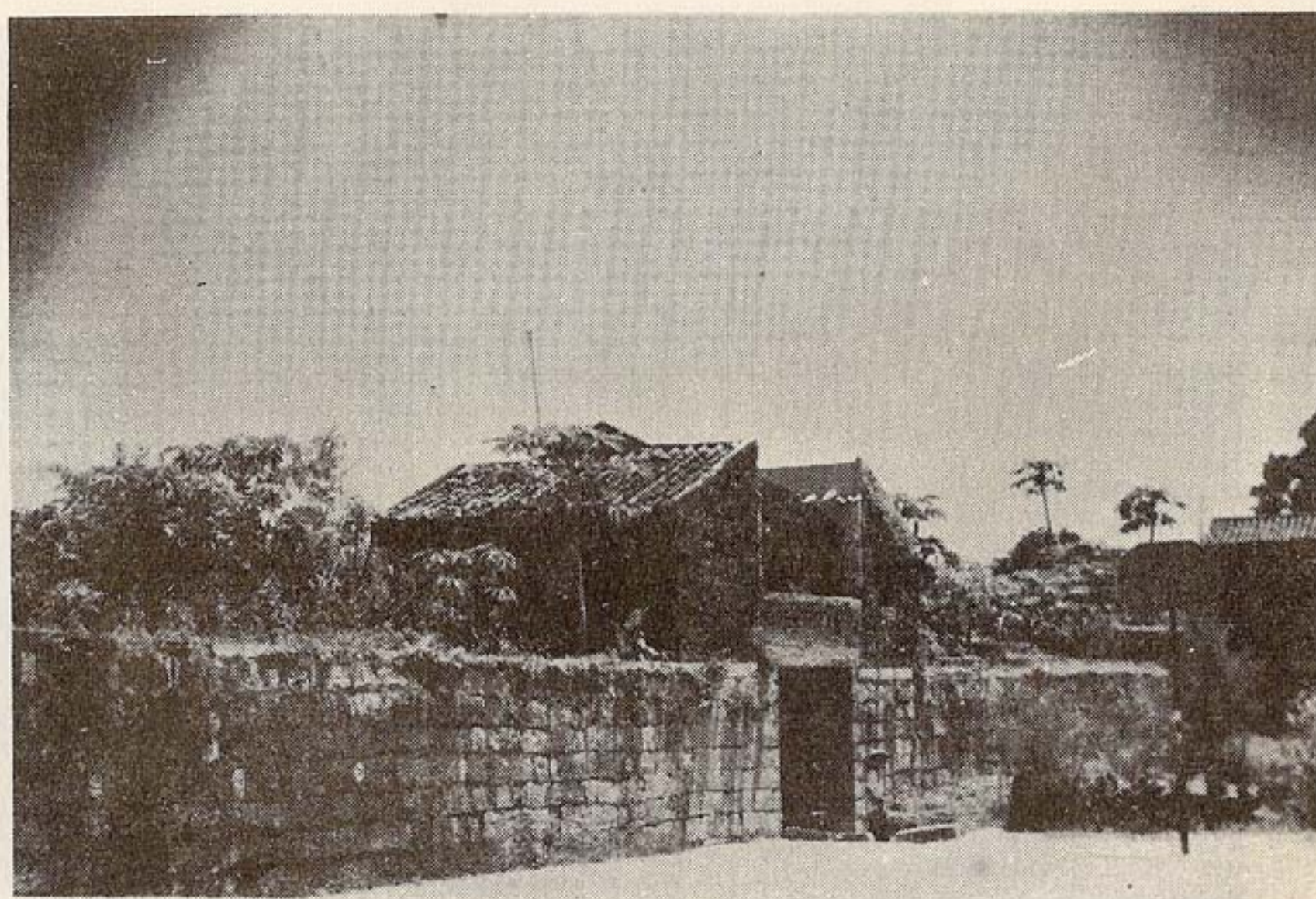


東涌華嚴閣佛塔



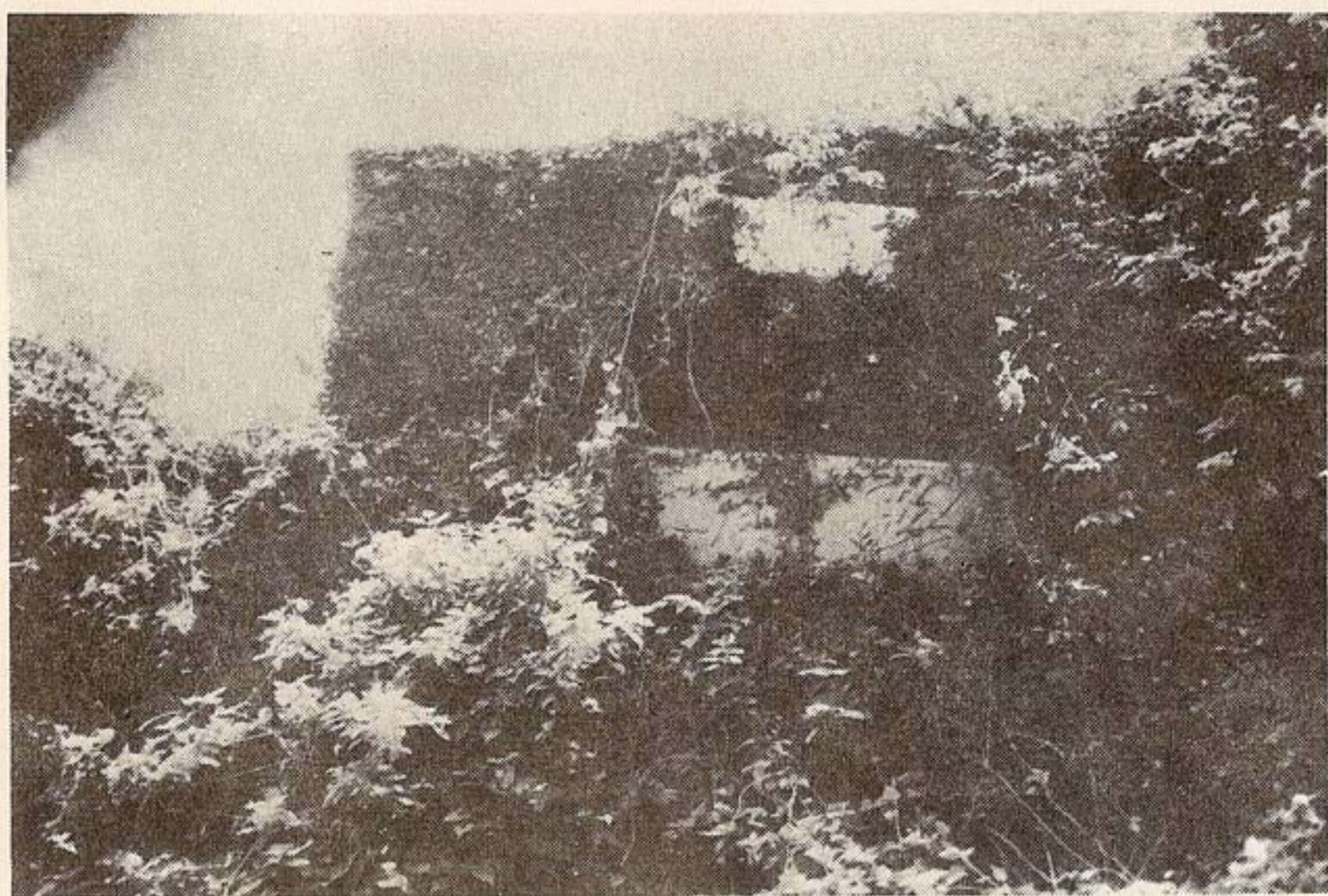


東涌法林



東涌古城正門





東涌城左門



東涌城右門



# 大嶼山志目錄

|       |         |      |         |      |         |
|-------|---------|------|---------|------|---------|
| 序文    | .....一  | 石响鐘  | .....一六 | 大風坳  | .....一九 |
| 凡例    | .....五  | 石麒麟墓 | .....一六 | 海天一境 | .....二〇 |
| 形勢    | .....七  | 萬丈瀑  | .....一六 | 舍利塔  | .....二〇 |
| 名勝    |         | 石壁古文 | .....一六 | 石鼓   | .....二〇 |
| 將軍石   | .....一一 | 薑山瀑布 | .....一七 | 石蓮花  | .....二〇 |
| 寶珠潭   | .....一一 | 貝澳海灘 | .....一七 | 鳳凰峰  | .....二一 |
| 海心石牌  | .....一二 | 沙螺礦跡 | .....一七 | 法華塔  | .....二一 |
| 大澳運動場 | .....一二 | 東涌古城 | .....一八 | 羅漢塔  | .....二一 |
| 關帝古廟  | .....一三 | 侯王廟  | .....一八 | 華嚴塔  | .....二二 |
| 天后古廟  | .....一三 | 爛頭營  | .....一八 | 迂鷹角墳 | .....二二 |
| 龍巖寺   | .....一四 | 銀礦灣  | .....一九 | 田螺古墓 | .....二二 |
| 嶼山初地  | .....一四 | 梅窩礦跡 | .....一九 | 梵刹   |         |
| 鷄翼角   | .....一五 | 東山法門 | .....一九 | 鹿湖精舍 | .....二四 |



觀音廟……………二六

寶樹林……………三〇

慧修院……………三四

靈隱寺……………二六

淨如……………三〇

法華淨苑……………三四

如筏……………二七

簷蔔林……………三〇

妙法……………三五

明眞隱樂……………二七

勝林……………三〇

寂光……………三五

提舍……………二七

蓮花蓬……………三一

碧雲院……………三五

少慈航……………二八

覺修……………三一

羅漢岩……………三五

西來意院……………二八

隱徹……………三一

南華苑……………二六

悟眞……………二八

華嚴……………三一

靜隱……………二六

紫竹林……………二八

覺廬……………三一

竹林……………二六

寶蓮室……………二八

慧蓮……………三一

葩嚴閣……………二六

法華禪院……………二九

普賢禪……………三一

菩提苑……………二七

佛泉寺……………二九

妙華禪……………三一

蓮華臺……………二七

悟徹……………二九

同修……………三一

法林……………二七

智積林……………三〇

寶華禪……………三一

雙樹居……………三八

寶華園……………三〇

竹園精舍……………三三

佛光園……………三八



|             |             |              |
|-------------|-------------|--------------|
| 迴瀾小築·····三八 | 妙香林·····四一  | 窮苦樂·····四四   |
| 蓮苑·····三八   | 阿彌陀佛·····四一 | 蓮苑·····四四    |
| 普明禪院·····三八 | 慧明·····四二   | 新築園·····四四   |
| 合德堂·····三八  | 般若殿·····四二  | 阿彌陀佛林·····四五 |
| 覺道林·····三九  | 靜悟林·····四二  | 如光·····四五    |
| 蓮池精舍·····三九 | 娑羅精舍·····四三 | 覺蓮苑·····四五   |
| 悟覺·····三九   | 了塵樂·····四三  | 寶蓮禪寺·····四五  |
| 梅檀林·····三九  | 義和蓬·····四三  | <b>禪德</b>    |
| 沙泉·····四〇   | 聯善堂·····四三  |              |
| 竺覺蓬·····四〇  | 菩提閣·····四三  |              |
| 靜安居·····四〇  | 致志蓬·····四三  |              |
| 圓溪·····四〇   | 淨覺·····四四   | 釋慈謙·····五〇   |
| 澹如西·····四〇  | 小金山·····四四  | 釋正興·····五一   |
| 仰德·····四〇   | 蘭若林·····四四  | 釋靈峰·····五一   |
| 天平·····四一   | 淨念佛·····四四  | 釋悅明·····五一   |
|             |             | 釋遠參·····五二   |



釋海仁……………五二

林楞真……………六七

夜探鳳凰行……………八九

釋海山……………五三

### 法制

鳳凰山觀日出……………九〇

釋增秀……………五四

寶蓮寺同住規約……………六八

大嶼山昂平八景……………九〇

釋明觀……………五五

禪堂規約……………七〇

遊寶蓮寺留別……………九四

釋復仁……………五六

講堂規約……………七三

夜宿寶蓮寺……………九四

釋慧命……………五八

廚房規約……………七五

登華嚴塔……………九六

釋筏可……………五八

念誦規約……………七六

山居除夕……………九六

釋定佛尼……………六二

祝釋迦佛誕儀式……………七八

送筏可和尚赴檀香山弘法

釋儀真尼……………六三

祝釋迦佛成道……………七九

……………九六

釋福修尼……………六三

釋迦佛涅槃儀……………八〇

和梁隱龕居士步栢堂禪師

## 居士

### 藝文

山居詩四十首原韻……………

龔芳齋……………六五

寶蓮寺同戒錄序……………八二

……………九七至一〇八

楊鐵夫……………六五

佛法與平等……………八三

霍仁生……………六六

遊寶蓮寺排律……………八八



## 大嶼山初志序

天下名山。莫不有志以記其事。而名山之內。莫不有寺觀以輝映其間。由是名流題詠。名山因而生色。而名勝古蹟。於焉相得益彰。主事者修成志例。亘古相傳。永垂不朽矣。大嶼山。古稱大漁。原屬廣東新安縣。雖載縣志而語焉不詳。稽其最初發源開村。似爲東灣石壁。是處地接馬交。一海相隔。帆檣可達。在宋南渡時。人跡初至。明清以降。漸次開拓各村。大部份居民。多爲漁樵農牧。而縣治乃於東涌灣及雞翼角設城壘以禦寇焉。近半世紀以來。滄桑變易。最高原之昂平。東至鳳凰山地塘仔。西至薑山鹿湖。已成爲梵宇精舍叢聚之區。大東山爛頭營。列爲外國人別墅之處。大澳梅窩。兩處口岸。新築碼頭。小輪來往香港。交通便利。中外報章疊載。多紀本山勝槩。納住持茲山寶蓮禪寺。垂三十載。每逢遊旅來山。多以故蹟相詢。蓋本山主山拔海三千餘尺。四面環水。昔爲蠻煙



瘴雨。今成郊遊勝地。民風古樸。堪媲美世外桃源。又豈可無志以紀之乎。

明慧法師從納出家二十餘年。曾經朝參吾粵西北。及閩、浙、蘇、洛、湘、鄂、各處名勝。工書博藝。而修持不循常軌。納於客歲夏令應檀島中華佛教會邀請弘法。在山上叙別之時。命其輯此山志以留常住。於半年間博訪周詢。考覈大嶼山所得。目爲形勢。名勝。梵刹。禪德。居士。法制。藝文。分門別類。編而成志。在昔年湮代遠。欲詳載而無從。今者遊目所經。尙彙集而可及。幸冀諸山龍象。海內名流。覽斯志者。不吝珠玉。有以匡正之。務止於至善。顧大嶼山名。因此全彰。法門宗風。由斯遠播。今付梓之初。畧序數語於篇首以發凡焉。

佛曆二五〇一年歲次丁酉初夏

筏可序於大嶼山寶蓮禪寺如是丈室



# 大嶼山志序

大嶼山屬寶安縣。（舊稱新安）四面環海。距縣治頗遠。昔爲龍蛇窟宅之區。海盜逋逃之藪。惟漁民利其出海方便。艤舟海濱。乾嘉以前。人跡罕到。自鴉片之役。清割香港與英。繼而租借九龍新界。而大嶼山始爲英人管轄之區。是山東起銀鑛灣。西迄大澳市。南至唐福水口。北至東涌沙螺灣。土瘠山多。中鮮可耕之地。以故迄今人口尙稀。山之西北高原。有昂平村。四圍羣山環繞。中成盆地。故曰昂平。地勢左擁鳳凰。右依彌勒。形勢渾雄。風景優美。初有大悅。頓修悅明諸禪師。喜其不邇城市。足供清修。相與結廬於此。嗣紀公老和尚。遙從鎮江金山江天寺卓錫南歸。暫駐鹿湖。邂逅心空。明新悅明諸長老。懇其上山。願獻昔年靜室。擴作十方叢林。請紀公主持其間。命名寶蓮禪寺。由是建木屋作禪堂。繼營大殿。佛相莊嚴。振宗風。轉法輪。領衆匡徒。規模漸具。民十九庚午。傳戒圓滿。紀公自以年高退席。延請筏可和尚繼續住持。筏公以紀老建五觀齋堂尙未完成。乃鳩工庀材。刻日成之。增建韋馱彌勒殿。在山前建妙湛總持牌坊。山後建羅漢塔。寺前建法華塔。毘連大殿左側建金剛窟禪堂。又建地藏殿。指月堂。殿前左右兩亭。寺左華嚴塔等。（詳寶蓮寺條）附近廣植松林。增闢花園。邇爲謀農田水利。又建水塘一口。寺之田畦。悉資挹注。力倡僧侶農禪生活。期能自食其力。從此山門日臻光大。萁路藍縷。垂三十年。考寶蓮寺登山途徑。



一自東涌。沿鳳凰山之陰而西進。一由大澳。向薑山鹿湖而北行。昔日山路崎嶇。行人稱苦。近以歷年修理。漸見康莊。惟路繞山行。屈曲紆斜。在所難免。自大澳登山。沿途勝景頗多。薑山飛瀑。鹿湖古剎。足供留連。迨登襟海亭。卽見海接蒼穹。水天一色。帆檣如畫。山花迎人。凝眸四顧。地悉平坦。稍進。寶蓮禪寺卽在目前。昂平八景。漸次入望。翠堵紛陳。招提並列。豁人心目。氣象萬千。是地朔風凜冽。而瑞草紛芳。霜露紛飛。而名花競放。白雲凝布。奪萬里之澄江。杲日初昇。見一泓之碧海。昔人云。天下名山僧占多。其然豈其然耶。山門創建四十餘年。向無山志。丙申夏。筏可和尚應聘。遠渡檀島講經。堂主明慧法師受命編輯嶼山初志。四出採集。博訪周諮。窮數月之力。始抵於成。從此山以誌而益彰。人以誌而永傳。書成付梓。余不揣譾陋。謹書其梗概如此。

佛曆二千五百零一年歲次丁酉。釋智照撰於寶蓮寺雲深處



# 大嶼山初志總目凡例

## 一 形勢

本山分地形、山岳、山峽、平原、道路、村落、海峽、海灣、泉瀑、池塘、鑛質、生產、居民、及沿革史以存文獻。

## 二 名勝

本山初輯志例。徵引書籍闕如。故名曰大嶼山初志。古廟碑文擇要錄之。各處勝蹟共三十三。特爲點出以供遊目。

## 三 梵刹

寺宇靜室。各皆註明地點及開山年代。與創始人等。計招提蘭若共八十四。以存史實。

## 四 禪德

出家之比丘比丘尼。通宗通教者。皆爲詳紀。或遺留舍利及有靈應者。應予表揚。

## 五 居士

在家之優婆塞優婆夷。外護佛法。崇興福力者。皆應紀之。

## 六 法制



附錄叢林規制及祝佛讚儀。以播宗風。

七 藝文

有關本山之論文詩歌詞賦等。概要採集。增錄於後。

編者學慚譾陋。受命之初。千頭萬緒。最窘者並無參考書目。只得竭盡棉力。親歷其地。訪問諮詢。歷時半載。草成稿秩。有關梵刹之神話範圍。俱不載入。關於禪德方面。首重實際。記聞有浮誇之處。略爲刪減。以求去妄存真。

本志就採訪所得。摭拾而成。非敢云全志。至於完成善本。敬俟將來君子。

茲承霍仁生居士指示編纂。及智照大師潤色文字。暨熊偉明君報効攝影照片。謹此志謝。

半角僧明慧附識



# 大嶼山志

筏可和尚鑑定 半角僧明慧編

## 一 形勢

大嶼山。原屬廣東新安縣。舊轄大鵬協鎮。考新安縣志原名大漁山。位於香港之西。四面環海。其面積比香港大一倍。東至銀礦灣。南至唐福水口。西至大澳。北至東涌。東北角伸至汲水門。西南角伸至鷄翼角。東抱坪洲。車公島。尼姑洲。東南角接長洲。石鼓洲。南下小鴉洲。大鴉洲。西往澳門。北環細磨刀。大磨刀。赤刺角島。東望細交椅。大交椅。青洲燈塔至香港西摩星嶺。東北角朝馬灣。燈籠洲至青龍頭。北望大小磨刀至青山。東南繞南丫島鴨脰洲至香港仔。西北向沙洲。汀角。赤灣。馬洲。大鑊灣至廣州虎門。西南接中山斗門。

自公元一八九八年即大清光緒二十六年庚子歲七月一日起。從深圳河以南包括大嶼山。統稱為新租界。以九十九年為期租與英國。英文譯音亦稱大漁山。譯意為爛頭島。俗書漁為嶼。至今讀嶼音仍作漁也。

山岳方面。以鳳凰山為主山。拔海高三千〇六十五英尺。合九百三十五公尺。次為大洞山。又名大東山。



高二千七百三十英尺。合八百七十一公尺。再次昂坪山。又名彌勒山。高二千四百六十二英尺。合七百五十一公尺。其餘大小羣峯高千餘數百英尺不等。由主山起。東連大東山。白望山。大嶸山。鹿頸山。大肘山。南連鹿地塘。望東山。西連昂坪山。百丈嶺。鹿湖山。薑山。靈蝠山。象山。鳳山。獅山。虎山。

山峽方面。東北有望東坑。二白。長沙欄。東南有梅窩。鹿地塘。背澳。長沙。石壁。分流。西北有坑尾。深窟。牛凹。龍井頭。

平原方面。東南最寬廣。相連爲梅窩。白望。唐福。長沙。背澳。西北相連爲大澳。二澳。沙螺灣。馬灣涌。龍井頭。尤其是以昂坪之高山平地爲最特色。

道路方面。高線由大澳碼頭石仔埗街起至吉慶街口。過橫水渡。經太平街。永安街。出鹽田。過登高橋。上嶼山初地。南行至薑山。石壁。東行至鹿湖。昂坪。出東山法門。至地塘仔。北下東涌。沿大東山。遶白望。牛牯嶺。至梅窩。低線由大澳碼頭過海至鹽田。沿鳳山脚。西行經二澳。過分流。石壁。轉水口。唐福。背澳。上鹿地塘。至梅窩。

村落方面。大澳南岸包括梁屋村。南涌村。番鬼塘村。新村。橫坑村。沙田村。禾坑村。北山村。大澳北岸包括石仔埗村。深窟村。散石灣村。小村。沙螺灣村。散頭村。二澳口。連絡二澳村。分流村。宏貝村。石壁村。水口村。唐福村。背澳村。老圍村。新圍村。銀礦灣。包括梅窩。涌口村。鹿地塘村。大地塘村。白銀鄉村。盲塘村。連絡長



沙欄。二白村。鹿頸村。白望村。爛頭營。龍井頭村。嶺皮村。十聖村。梅花村。牛凹村。高原上有地塘仔村。昂坪村。鹿湖村。薑山村。

海峽方面。東北汲水門海峽至香港。西南爛頭海峽出海往澳門。東面西南了海峽至長洲。坪洲。

海灣方面。由大澳灣起。東行經深窟。沙螺灣。東涌灣。遶白望鹿頸灣至汲水門。西行由汲水門至望東坑。經竹篙灣至銀礦灣。沿十聖貝澳灣至望東灣。過長沙塘福水口。由東灣至鷄翼角。轉西灣至二澳口。泉瀑方面。最長二澳水嘮嘈瀑布。折疊十餘丈。次爲薑山瀑布直長六七丈。其餘深窟瀑布。東山瀑布。銀坑瀑布。以及大溪小澗等。亦極有可觀。

池塘方面。大澳寶珠潭。番鬼塘。薑山小潭。萬丈布觀影潭。大東山爛頭營游泳池。東涌古城游泳池。地塘仔游泳池。大澳嶼山泳池。龍岩寺水塘。昂坪寶蓮寺水塘。稔樹灣水塘。石壁將完成大水塘。

礦質方面。大澳梅窩兩處均有鹽田。沙螺灣有鎢礦。梅窩銀礦已廢。尙存故址。

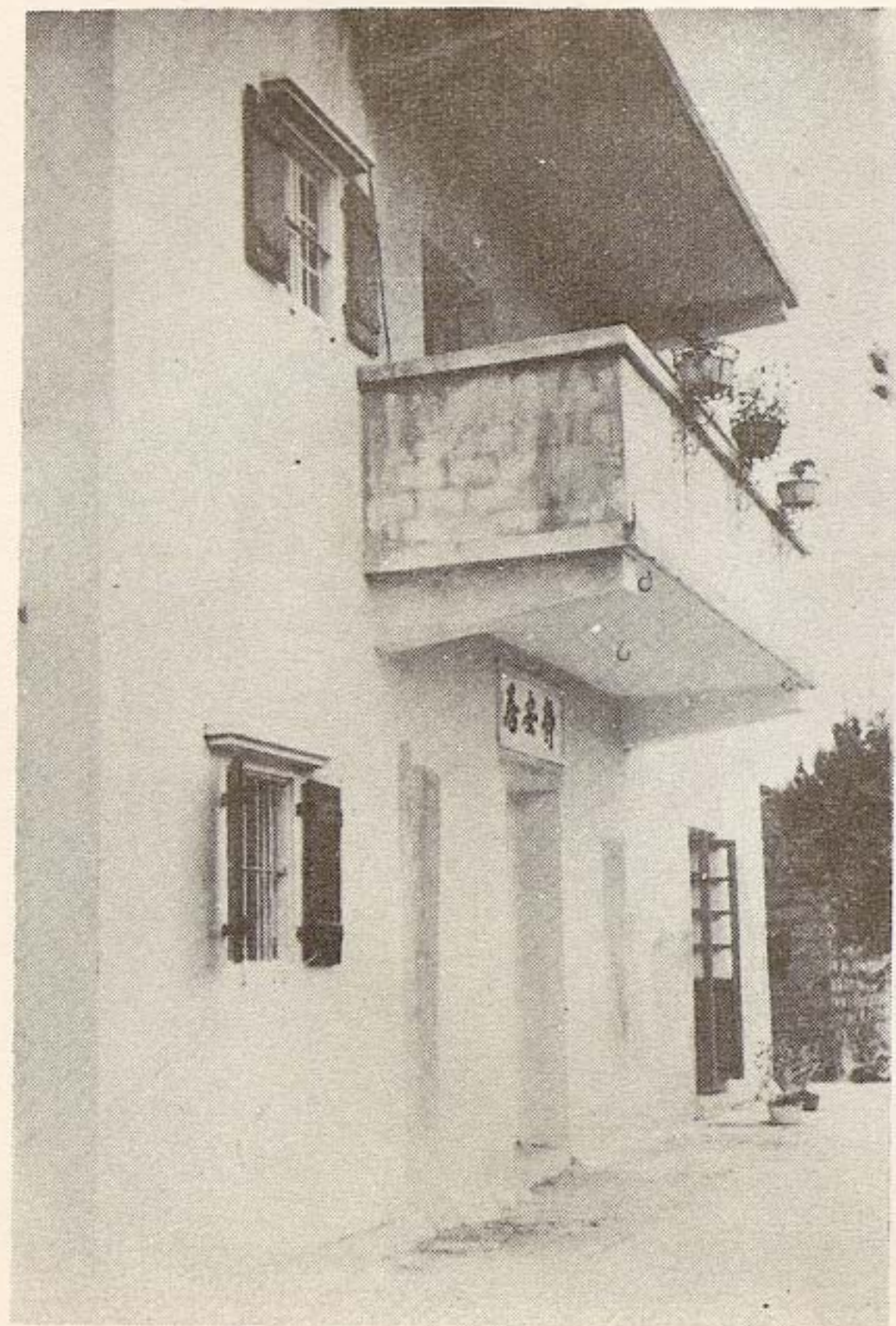
生產方面。自然生產有紫貝。天葵。石仙桃。仙鶴草。蓼凋竹。半楓荷。山桔。羅漢果。山稔。水楊梅。野薑等可供藥物之用。農作生產有稻穀蔬菜。合掌瓜。木瓜。落花生。番薯。芋頭。竹筍。豆角等可供食物之用。種植生產有松。竹。綠葵。油加里。桃李。梅。柚。柑。桔。檸檬。茶葉。生薑等以及合時吊鐘花。杜鵑花。並各種花木。海面生產以四月鱸白。八月黃花爲魚類之最大宗。其餘鱗介各種水族。常時皆有發現。郊野原有黃麋。山豬。逐鷹。



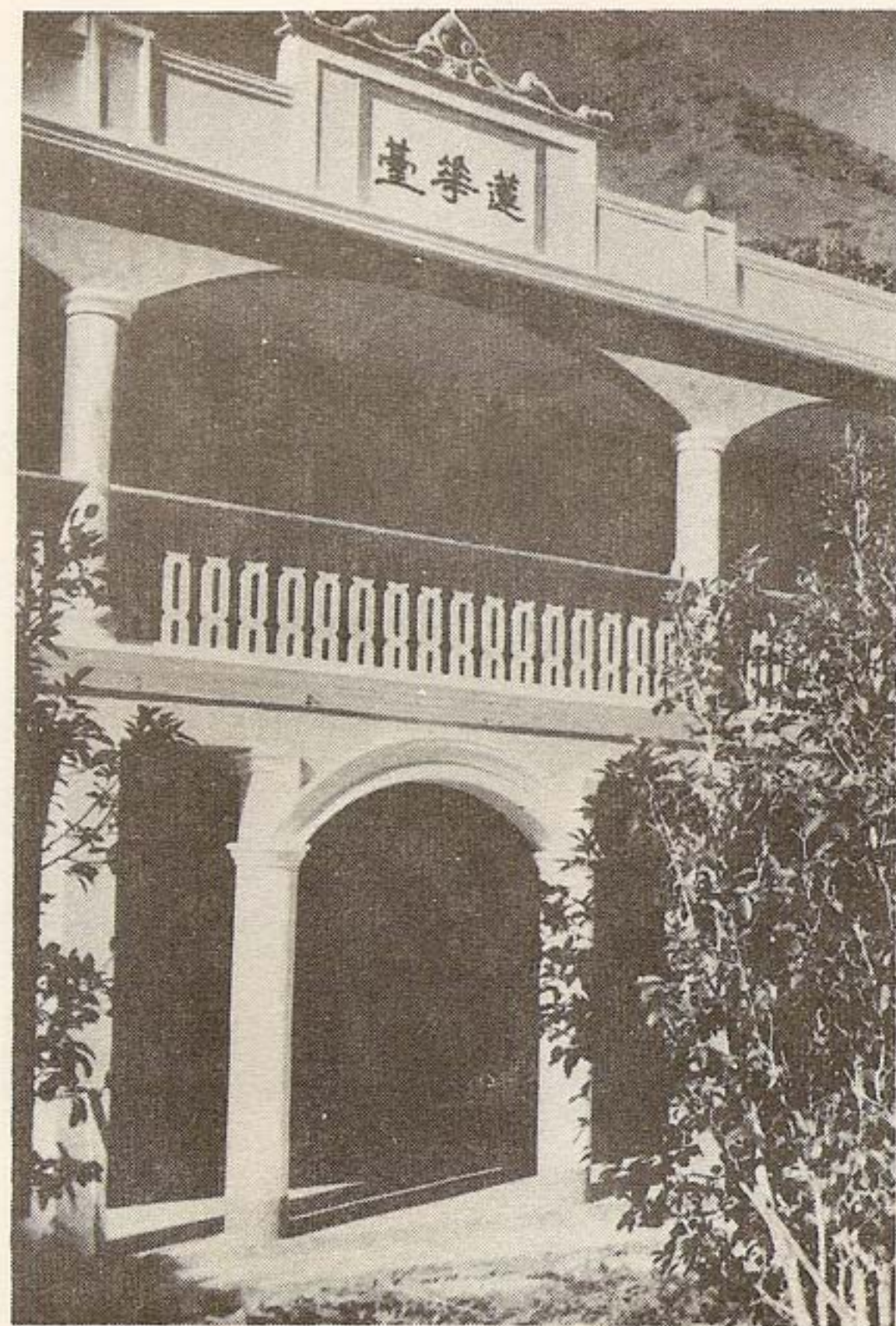
斑鳩等鳥獸。今已漸少發現。

居民方面。在海灣水上聚居者多務漁業。大澳梅窩兩處有務鹽業。各處田土多務農業。惟薑山。鹿湖。地塘仔。昂坪。四處乃佛堂叢聚之區。大東山爛頭營是外國人天主教徒所居。





臺華蓮涌東



居安靜平昂